

Prüfbericht 20-00299-CX-GBM-05
zur Erteilung eines Nachtrags zur ECE (E1) 124R- 000841

ANLAGE: 9.1

Hersteller: MW Aftermarket Srl

Radtyp: 16705108-48

Stand: 23.09.2022



Auto Service

Seite: 1 von 3

Fahrzeughersteller / Manufacturer : CITROEN, FIAT, PEUGEOT

Raddaten / Wheel dates:

Radgröße nach Norm : 7 J X 16 H2

/ Wheel size according to standard :

Einpreßtiefe (mm) : 42

/ Off set(mm) :

Lochkreis (mm)/Lochzahl : 108/5

/ Hole circle (mm)/number of holes :

Zentrierart : Mittenzentrierung

/ centering type : centering fixed

Technische Daten, Kurzform / Technical dates, short form

Ausführung	Ausführungsbezeichnung		Mittenloch in mm	Zentrierring- werkstoff	zul. Rad- last in kg	zul. Abroll- umf. in mm	gültig ab Fertig- datum
	Kennzeichnung Rad	Kennzeichnung Zentrierring					
version	Version name		Centering hole	Centering material	Permis- sible wheel Load	Permiss- ible rolling Circumf- erence (mm)	Valid from
	Wheel identification	Centering identification	(mm)		(kg)		Produ- ction date
R1-1675	R1-1675	ohne without	65		850	2025	47/14

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

Prescribed systems in the vehicle must be functioning with the use of the described rim combination.

Verwendungsbereich/Fahrzeughersteller / Scope/Vehicle Manufacturer : CITROEN

Befestigungsteile : Kegelbundschrauben M12x1,25, Kegelw. 60 Grad

Anzugsmoment der Befestigungsteile : 100 Nm

Mounting parts : conical collar bolt M12x1,25, tapered thread 60 Grad

Tightening torque for fixing parts : 100 Nm

Verkaufsbezeichnung: **CITROEN JUMPY**

commercial type:

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
Vehicle type	Approval	kW	Tires	Restrictions of tires	Restrictions
G9	L863	66 - 120	215/60R16C 103		*) Lkw box van (series); Front wheel drive; 1); 2); 33)

Verkaufsbezeichnung: **CITROEN JUMPY,DISPATCH**

commercial type:

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
Vehicle type	Approval	kW	Tires	Restrictions of tires	Restrictions
X X*****	e2*2001/116*0350*..	66 - 120	215/60R16 99	5JK	*); Station wagon; Front wheel drive; 1); 2); 33)
	e2*2001/116*0350*..		215/60R16C		
X	e2*2007/46*0045*..	66 - 120	215/60R16 99	5JK	1); 2); 33)
			215/60R16C		

Prüfbericht 20-00299-CX-GBM-05**zur Erteilung eines Nachtrags zur ECE (E1) 124R- 000841****ANLAGE: 9.1**

Hersteller: MW Aftermarket Srl

Radtyp: 16705108-48

Stand: 23.09.2022



Auto Service

Seite: 2 von 3

Fahrzeughersteller / Manufacturer : CITROEN, FIAT, PEUGEOT

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

Prescribed systems in the vehicle must be functioning with the use of the described rim combination.

Verwendungsbereich/Fahrzeughersteller / Scope/Vehicle Manufacturer : FIAT

Befestigungsteile : Kegelbundschauben M12x1,25, Kegelw. 60 Grad

Anzugsmoment der Befestigungsteile : 100 Nm

Mounting parts : conical collar bolt M12x1,25, tapered thread 60 Grad

Tightening torque for fixing parts : 100 Nm

Verkaufsbezeichnung: **FIAT SCUDO**

commercial type:

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
Vehicle type	Approval	kW	Tires	Restrictions of tires	Restrictions
270	e2*2001/116*0351*..	66 - 103	215/60R16 99 215/60R16C		*) ; Station wagon; Front wheel drive; 1); 2); 33)
270L	L862	66 - 103	215/60R16C 103		*) ; Lkw box van (series); Front wheel drive; 1); 2); 33)

Verkaufsbezeichnung: **SCUDO**

commercial type:

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
Vehicle type	Approval	kW	Tires	Restrictions of tires	Restrictions
270	e2*2007/46*0056*..	66 - 120	215/60R16 99 215/60R16C	5JK	*) ; Station wagon; Front wheel drive; 1); 2); 33)

Fahrzeughersteller / Manufacturer : CITROEN, FIAT, PEUGEOT

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Räder funktionsfähig bleiben.

Prescribed systems in the vehicle must be functioning with the use of the described rim combination.

Verwendungsbereich/Fahrzeughersteller / Scope/Vehicle Manufacturer : PEUGEOT

Befestigungsteile : Kegelbundschauben M12x1,25, Kegelw. 60 Grad

Anzugsmoment der Befestigungsteile : 100 Nm

Mounting parts : conical collar bolt M12x1,25, tapered thread 60 Grad

Tightening torque for fixing parts : 100 Nm

Prüfbericht 20-00299-CX-GBM-05

zur Erteilung eines Nachtrags zur ECE (E1) 124R- 000841

ANLAGE: 9.1

Hersteller: MW Aftermarket Srl

Radtyp: 16705108-48

Stand: 23.09.2022



Auto Service

Seite: 3 von 3

Verkaufsbezeichnung: **EXPERT**

commercial type:

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
Vehicle type	Approval	kW	Tires	Restrictions of tires	Restrictions
G9	L867	66 - 120	215/60R16C 103		*) Lkw box van (series); Front wheel drive; 1); 2); 33)
X	e2*2007/46*0046*..	66 - 120	215/60R16 99 215/60R16C	5JK	1); 2); 33)

Verkaufsbezeichnung: **PEUGEOT EXPERT**

commercial type:

Fahrzeugtyp	Betriebserlaubnis	kW	Reifen	Auflagen zu Reifen	Auflagen
Vehicle type	Approval	kW	Tires	Restrictions of tires	Restrictions
X	e2*2001/116*0349*..	66 - 120	215/60R16 99	5JK	*) Station wagon; Front wheel drive; 1); 2); 33)
X*****	e2*2001/116*0349*..		215/60R16C		

*) Die unter "Auflagen" angeführten Bemerkungen sind einzuhalten. Ist zusätzlich auch die Verkaufs- oder Handelsbezeichnung für ein oder mehrere Fahrzeugmodelle unter "Auflagen" angeführt, so sind nur diese Fahrzeugmodelle zulässig. Alle anderen Fahrzeuge zu diesem Verwendungsbereich sind davon nicht betroffen.

*) The remarks under the listed restrictions/conditions are to be kept. If additional trademarks or sale- names are listed, so there are only this vehicles permissible. All other vehicles to this one application are not concerned.

Hinweise / Restrictions

5JK) Die Verwendung dieser Reifengröße ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen bis zu einer zulässigen Achslast von 1550kg.

This tire size is only permitted on vehicles with a maximum permissible axle load of 1550kg.

- 1) Einzuhalten sind die Vorgaben des Fahrzeugherstellers gem. WVTA im Bezug auf:
 - Serienmäßige Radgröße und Einpreßtiefe
 - Reifengröße mit Betriebskennung (Last und Geschwindigkeitsindex) und Beschränkungen auf Winterreifen (M+S)
 - Auflagen und Einschränkungen sowie die Verwendung von Schneeketten aus der Betriebserlaubnis und Betriebsanleitung.

To be kept:

- tyre size with service description (load and speed index) and tyre brand commitments
- as well as limitations to snow tyres (M+S) from the car documents.
- Fixing parts and accessories of the vehicle manufacturer for the corresponding series-wheel.
- requirements and limitations of snow chains from the operating licence and the operation manual.

- 2) Nur zulässig an Fahrzeugausführungen, die serienmäßig Stahlräder verwenden dürfen.

Only permissible at vehicle models, which are allowed to use steel wheels as standard.

- 33) Es sind die serienmäßigen Befestigungsteile und das Zubehör des Fahrzeugherstellers für das entsprechende Serienrad zu verwenden. Zum Auswuchten dürfen nur die handelsüblichen Wuchtgewichte für Stahlfelgen zum Einsatz gebracht werden.

The standard fixing parts and accessories of the vehicle manufacturer for the corresponding series-wheel must be used.